

**ZONDAG 31 JANUARI 2021**  
**-Septuagesima-**  
**Voorganger: ds. Rienk Lanooy**  
**Ouderling: Gilbert Laurens**  
**Organist: Geerten van de Wetering**  
**Zang/spreekstem: André Meijster**  
**Titia van Heyst- sopraan**  
**Dirigent - Jos Vermunt**

In deze dienst zal klinken de cantate 'Ich bin vergnügt mit meinem Glücke' (BWV 84)  
van J.S. Bach

ORGELSPEL-verstilling-  
Praeludium in e (BWV 533)

J.S. Bach  
(1685 - 1750)

BEGROETING

-de kaarsen worden aangestoken-

STILTE

BEMOEDIGING



V: Onze hulp is in de naam van de Heer,  
C: die he - mel en aar - de ge - maakt heeft  
V: die trouw houdt tot in eeu - wig - heid,  
C: en niet laat va - ren de wer - ken van zijn han - den

INTROÏTUS: Psalm 100 (LB 100a) – in beurtspraak met gezongen antifoon

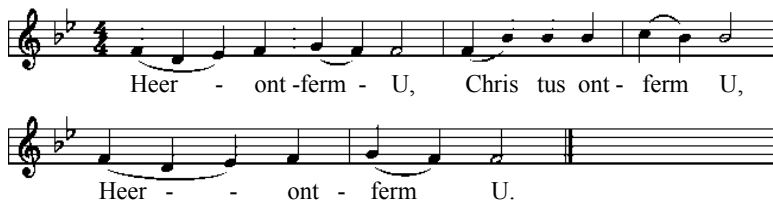
Tekst: Ida Gerhardt en Marie van der Zeyde

Melodie: IWVL

*Antifoon*

GEBED OM ONTFERMING

Na het "...zo bidden wij U" van de voorganger antwoordt de gemeente met:



Heer - ont - ferm - U, Chris tus ont - ferm U,  
Heer - - ont - ferm U.

V.: God schenke ons vergeving, bevrijding, vertrouwen en hernieuwde toewijding,  
door Jezus Christus, onze Heer.



C: A - men

LOFMUZIEK: Allegro  
Uit: Partita III für Oboe und Orgel

J.W. Hertel  
(1727 - 1789)

SCHRIFTLEZING: Matteüs 20,1-16

LIED: Zingend Geloven 1/5 'Die vroeg zijn aangeworven': 1, 2, 3 en 7

Melodie : Johan Crüger, 'Wie soll ich dich empfangen'

Tekst: Willem Barnard

PREEK

CANTATE BWV 84 van J.S.Bach: 'Ich bin vergnügt mit meinem Glücke'

*Aria (S)*

Ich bin vergnügt mit meinem Glücke,  
Das mir der liebe Gott beschert.  
Soll ich nicht reiche Fülle haben,  
So dank ich ihm vor kleine Gaben  
Und bin auch nicht derselben wert.

*Ik ben tevreden met mijn voorspoed  
dat de goede God over mij beschikt.  
Al heb ik dan geen overvloed,  
ik dank hem toch voor kleine gaven,  
ook die ben ik niet waard.*

*Recitatief (S)*

Gott ist mir ja nichts schuldig,  
Und wenn er mir was gibt,  
So zeigt er mir, daß er mich liebt;  
Ich kann mir nichts bei ihm verdienen,  
Denn was ich tu, ist meine Pflicht.  
Ja! wenn mein Tun gleich noch so gut  
geschienen,  
So hab ich doch nichts Rechtes ausgericht'.  
Doch ist der Mensch so ungeduldig,  
daß er sich oft betrübt,  
Wenn ihm der liebe Gott nicht überflüssig  
gibt.  
Hat er uns nicht so lange Zeit  
Umsonst ernähret und gekleidet  
Und will uns einsten seliglich  
In seine Herrlichkeit erhöh'n?  
Es ist genug vor mich,  
Daß ich nicht hungrig darf zu Bette gehn.

*God is mij immers niets schuldig,  
en als hij mij iets geeft,  
dan toont hij mij dat hij mij liefsheeft;  
ik kan niets bij hem verdienen,  
want wat ik doe is mijn plicht.  
Ja, al leek het nóg zo goed wat ik deed,  
ik heb toch niets wat goed is tot stand  
gebracht.  
Maar de mens is zo ongeduldig  
dat het hem vaak verdriet  
als de goede God hem niet overvloedig  
bedeelt.  
Heeft hij ons niet zo lang zomaar gevoed en  
gekleed,  
en wil hij ons niet ooit  
zalig opnemen in zijn heerlijkheid?  
Voor mij is het genoeg  
dat ik niet hongerig naar bed hoeft te gaan.*

*Aria (S)*

Ich esse mit Freuden mein weniges Brot  
Und gönne dem Nächsten von Herzen das Seine.  
Ein ruhig Gewissen, ein fröhlicher Geist,  
Ein dankbares Herze, das lobet und preist,  
Vermehret den Segen, verzuckert die Not.

*Ik eet met vreugde mijn schamele brood  
en gun mijn naaste van harte het zijne.  
Een goed geweten, een blijde geest,  
een dankbaar hart dat looft en prijst  
vermeedert de zegen, verzoet de nood.*

*Recitatief (S)*

Im Schweiß meines Angesichts  
Will ich indes mein Brot genießen,  
Und wenn mein Lebenslauf,  
Mein Lebensabend wird beschließen,  
So teilt mir Gott den Groschen aus,  
Da steht der Himmel drauf.  
O! wenn ich diese Gabe  
Zu meinem Gnadenlohne habe,  
So brauch ich weiter nichts.

*In het zweet mijns aanschijns  
wil ik intussen mijn brood eten,  
en als er aan mijn levensloop,  
aan mijn levensavond een eind komt,  
dan reikt God mij de schelling uit  
waarop de hemel staat.  
O, als dat geschenk  
mijn genadeloon is,  
dan heb ik verder niets nodig.*

**Koraal**

**Ich leb indes in dir vergnüget  
Und sterb ohn alle Kummernis,  
Mir gnüget, wie es mein Gott füget,  
Ich glaub und bin es ganz gewiß:  
Durch deine Gnad  
Und Christi Blut  
Machst du's mit meinem Ende gut.**

*Intussen leef ik blij in u  
en ik sterf volkomen zonder zorgen,  
wat God beschikt is mij genoeg,  
ik geloof en weet heel zeker  
dat Gij door uw genade  
en door het bloed van Christus  
mijn einde goed zult maken.*

GEBEDSINTENTIES

GEBEDEN - STIL GEBED - GEBED DES HEREN:

Onze Vader die in de hemel zijt,  
Uw naam worde geheiligd,  
Uw koninkrijk kome,  
Uw wil geschiede  
op aarde zoals in de hemel.  
Geef ons heden ons dagelijks brood  
en vergeef ons onze schulden,  
zoals ook wij onze schuldenaars vergeven.  
En leid ons niet in verzoeking  
maar verlos ons van de boze.  
Want van U is het koninkrijk  
en de kracht en de heerlijkheid  
in eeuwigheid.  
Amen

AANKONDIGING VAN DE COLLECTES

**1<sup>e</sup> collecte**

Deze dient ter bestrijding van de kosten van pastoraat en eredienst.  
Rekening Kloosterkerk: NL29 INGB 0000 0585 71

## 2<sup>e</sup> collecte

De diaconale collecte is voor individuele noden, voor mensen die, door welke omstandigheid ook, in financiële problemen zijn geraakt en soms kind noch kraai in deze wereld hebben, en aankloppen bij de Kloosterkerk. Rekening Stichting Diaconie Kloosterkerk: NL89 INGB 0002 8471 14

## 3<sup>e</sup> collecte

Deze is bestemd voor de stichting Cantatediensten Kloosterkerk Graag vragen wij uw speciale aandacht voor de Stichting Cantatediensten Kloosterkerk. Het verheugt ons dat ook deze laatste zondag van de maand weer een volwaardige cantate kan worden uitgevoerd. Net als de vorige maanden is, gelet op de huidige beperkingen, gekozen voor een solocantate (zonder groot koordeel).

Door de relatief grote orkestbezettingen van de solocantates en de intensiteit van de partij voor deze enkele solist, zijn aan deze cantatedienst voor onze stichting hogere kosten verbonden. Daar komt bij dat er op dit moment helaas geen bezoekers bij de cantatediensten in de kerk aanwezig mogen zijn. Wij wijzen u dan ook graag op de QR-code en verzoeken u een gift te doen. Het richtbedrag is € 10 per persoon, hoewel natuurlijk elk bedrag welkom is. Tot slot kunt u uw bijdrage overmaken naar rekeningnummer NL60 INGB 0001 9913 20 t.n.v. van de Stichting Cantatediensten Kloosterkerk.

ZEGEN



ORGELSPEL: Fuga in e (BWV 533)

J.S. Bach

## TOELICHTING BIJ CANTATE BWV 84 van J.S.Bach

‘Ich bin vergnügt mit meinem Glücke’

Hoogstwaarschijnlijk klonk deze cantate voor het eerst op zondag 9 februari 1727. Een periode waarin Bach meerdere solocantates schreef.

De tekst refereert aan de parabel van de werkers in de wijngaard, waaruit de moraal naar voren komt van het tevreden-zijn met zijn of haar levenslot.

De keuze voor een solocantate zal Bach zeker hebben gemaakt vanwege het spreken in de tekst vanuit de eerste persoon.

De orkestbezetting is met één hobo en strijkorkest sober te noemen maar daarmee zeker niet minder effectief.

Opvallend is ook nog Bach's zeldzame aanduiding 'cantata'. Naast de liturgische functie van deze partituur is het ook denkbaar dat deze werd uitgevoerd als huismuziek en dan bedoeld zou zijn voor Anna Magdalena.

De openingsaria maakt een ingetogen indruk. Een rustige begeleiding door het strijkorkest die de hobo en de sopraan met hun rijk versierde lijnen ondersteunt. Fraai zijn de coloraturen op de woorden 'reiche' en 'Gaben'.

In het eerste recitatief richt de sopraan zich tot God. Zonder versiering in de melodie en begeleid met lossen akkoorden in het continuo.

Hierna volgt de tweede aria met soloviool en hobo. Hierin wordt de vreugde geuit in een beweeglijke 3/8e maatsoort in G majeur. De twee solo-instrumenten buitelen om elkaar heen om de Freuden weer te geven. In de A-B-A vorm verandert de toon van de tekst in het B-deel: 'ein ruhig Gewissen' tegenover 'ein fröhlicher Geist'.

Het tweede recitatief wordt begeleid door het strijkorkest. Hierdoor wordt de hemel muzikaal uitgebeeld.

Als afsluiting eindigt de cantate met een vierstemmig koraal. Alleen de sopraanpartij, de bekende melodie 'Wer nur den lieben Gott läßt walten', wordt gezongen, de overige stemmen worden door het orkest uitgevoerd.

**Zondag 28 februari 2021 'Widerstehe doch der Sünde' BWV 54**

**Voorganger: ds. Marja Flipse**

**Dirigent: Jos Vermunt**

Indien u de tekst van de preek wilt ontvangen kunt u deze over enkele dagen downloaden van de website: [www.kloosterkerk.nl](http://www.kloosterkerk.nl). Overigens kunt u de complete dienst de komende zes weken (nog eens) beluisteren / bekijken en desgewenst downloaden via het YouTube kanaal Stichting Kloosterkerk en via [www.kerkromp.nl](http://www.kerkromp.nl). Wilt u een gesprek met de voorganger van vandaag naar aanleiding van de dienst, dan kunt u hem bellen of een e-mail sturen: 070-3244779 of e-mail: [lanooy@kloosterkerk.nl](mailto:lanooy@kloosterkerk.nl)

Alle diensten zijn tot nadere aankondiging alleen digitaal bij te wonen via het YouTube-kanaal (beeld en geluid) van de Kloosterkerk of via kerkomroep.nl .

## AGENDA

donderdag 4 februari	20.00u	Digitale ontmoeting in coronatijd (zie hieronder)
zondag 7 februari	10.00u	ds. Marthe de Vries

### **Digitale ontmoeting met anderen uit de Kloosterkerk op donderdagavond 4 februari**

*Wat inspireert je in deze tijd, wat houd je op de been? Is er een tekst, een (kerk)lied, gedicht afbeelding die je steunt, doet opfleuren, bemoedigt? Hoe is dat bij een ander?*

**Op donderdagavond 4 februari** is er de mogelijkheid om mee te doen met een Zoomgesprek. Het doel daarvan is allereerst: ontmoeting. Ds. Marja Flipse en ds. Rienk Lanooy leiden dat gesprek en er is gelegenheid om in kleine, digitale groepen (Breakout Rooms) dieper met elkaar in gesprek te gaan. We beginnen om 20.00u en we mikken op een bijeenkomst van maximaal één uur.

U dient zich met uw e-mailadres aan te melden bij [lanooy@kloosterkerk.nl](mailto:lanooy@kloosterkerk.nl) of [flipse@kloosterkerk.nl](mailto:flipse@kloosterkerk.nl) zodat u van te voren de link kunt ontvangen waarmee u aan het gesprek kan deelnemen.

Welkom om mee te doen!

### **Digitale collecte m.b.v. QR-code:**

U kunt de QR-code alleen gebruiken als u een ING rekening heeft. Scan de QR-code van uw keuze met uw ING bankieren app. De QR-code verdeelt u gave automatisch als volgt QR-code: 30% pastoraat en eredienst/50% diaconie/20% onderhoud van de Kloosterkerk Heeft u geen ING-rekening verzoeken wij u gebruik te maken van een bankoverschrijving.



Digitale collecte m.b.v. QR-code: **Stichting Cantatediensten Kloosterkerk** U kunt de QR-code alleen gebruiken als u een ING rekening heeft. Scan de QR-code met uw ING bankieren app. Heeft u geen ING-rekening verzoeken wij u gebruik te maken van een Bankoverschrijving





**Spreekt de sfeer in de Kloosterkerk u aan?**

**Wilt u meer weten over diensten en activiteiten?**

Dan kunt u zich wenden tot de leden van de informatiecommissie, die voor en na de dienst aanwezig zijn bij de informatietafel in de wandelruimte, of onderstaand formulier invullen en afgeven bij de informatietafel.

De heer/mevrouw .....

adres .....

postcode en woonplaats .....

telefoon .....

e-mail adres .....

- wil graag lid worden van de Kloosterkerkgemeente
- wil graag een gesprek hebben met een van de predikanten of contactpersonen uit de gemeente
- wil zich graag abonneren op de Nieuwsbrief van de Kloosterkerk (digitale versie gratis, papieren versie € 32,50 per jaar)  
aanmelden via: [leden@kloosterkerk.nl](mailto:leden@kloosterkerk.nl) of [kerk.bureau@kloosterkerk.nl](mailto:kerk.bureau@kloosterkerk.nl)

Wij nemen dan zo spoedig mogelijk contact met u op.

Ook kunt u informatie vinden op onze website: [www.kloosterkerk.nl](http://www.kloosterkerk.nl)